



Manual de instrucciones
Instruction manual

Nature

SR



Secadora Nature SR10 / SR10X

Dryer Nature SR

Instrucciones de seguridad	4
Safety instructions	7

ÍNDICE

1. Piezas y componentes	13
2. Antes de la instalación	13
3. Instalación	16
4. Funcionamiento	17
5. Limpieza y mantenimiento	21
6. Resolución de problemas	23
7. Especificaciones técnicas	25
8. Reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos	25
9. Garantía y SAT	26
10. Copyright	26

INDEX

1. Parts and components	27
2. Before installation	27
3. Installation	30
4. Operation	31
5. Cleaning and maintenance	34
6. Troubleshooting	36
7. Technical specifications	38
8. Disposal of old electrical and electronic appliances	38
9. Technical support and warranty	39
10. Copyright	39

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea detenidamente la siguiente información de seguridad y sígala estrictamente para minimizar el riesgo de incendio, explosión o descarga eléctrica, y para evitar daños materiales, lesiones personales o incluso la muerte. El incumplimiento de estas instrucciones anulará la garantía.

Para evitar daños o perjuicios al usuario o a la persona o propiedad de terceros, asegúrese de seguir las cuestiones de seguridad.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

- Cuando la secadora funcione correctamente, no la desenchufe ni la apague. Si no la utiliza ni la limpia, desenchúfela y no tire del cable de alimentación. No conecte el cable de alimentación con las manos mojadas.
- La secadora de ropa no se puede instalar al aire libre ni en ambientes húmedos. Si la secadora de ropa se moja accidentalmente con agua o se filtra agua en ella, se debe ventilar y secar antes de usar.
- La ropa mojada debe deshidratarse antes de colocarla en la secadora para evitar que el agua caiga sobre las partes eléctricas, lo que dañaría la secadora y causaría peligro.
- Coloque la secadora de ropa en un lugar bien ventilado

para evitar otros accidentes.

- Cuando la secadora esté en funcionamiento, no utilice aerosoles inflamables cerca de ella. En caso de fuga de gas o de gas inflamable, no desenchufe el cable de alimentación ni encienda ni apague la máquina.
- No está permitido secar la ropa con detergentes inflamables, solventes de limpieza en seco, gasolina, aceite de plátano y otros productos químicos.
- No desmonte, repare ni vuelva a montar la máquina usted mismo.
- Cuando la secadora de ropa esté en funcionamiento, por seguridad, no se permite que niños o personas discapacitadas sin supervisión utilicen esta máquina.
- No utilice esta secadora de ropa cuando tenga agua en las manos y los pies.
- No seque el impermeable, la funda de la bicicleta u otros artículos que contengan goma o materiales elásticos similares con la secadora de ropa.
- No coloque nada caliente o pesado (como una olla con agua caliente) sobre la secadora de ropa.
- No guarde cigarrillos, encendedores, hielo seco, gasolina u otros materiales inflamables y explosivos en la secadora

de ropa.

La puerta de la secadora solo se puede abrir una vez finalizado el procedimiento. No fuerce la puerta antes de abrirla para evitar quemaduras por sobrecalentamiento.

¡Utilice esta secadora de ropa con cuidado si la etiqueta de su ropa indica que no se puede secar con una secadora!

Este producto pertenece a la clase I de electrodomésticos. ¡Preste atención a la seguridad eléctrica al utilizarlo!

1. Se debe utilizar una fuente de alimentación con conexión a tierra, y el cable de tierra debe estar enterrado directamente en el suelo, y no se puede conectar con servicios públicos como tuberías de agua y gasoductos.
2. Asegúrese de que el área de la sección transversal de los cables del sistema de energía pueda cumplir con los requisitos de la carga eléctrica normal.
3. Asegúrese de utilizar el enchufe especial separado de la máquina.

El enchufe debe ser un producto con certificación obligatoria de China y debe soportar una corriente superior a 10 A. Para su seguridad y la de su familia, si la electricidad de su hogar no cumple con los requisitos mencionados, está estrictamente prohibido usar el aparato.

1. Para evitar errores en la instalación y uso del enchufe y garantizar la seguridad en el uso de la electricidad, es

necesario que la instalación del enchufe y la conexión del cable de tierra sean realizadas por personal con conocimientos de electricista.

2. Si se descubre que el cable de alimentación está dañado, su sustitución deberá ser realizada por profesionales.
3. Nunca conecte el cable de tierra con el cable firewire o el cable cero, de lo contrario la carcasa estará electrificada, lo que fácilmente provocará riesgo de descarga eléctrica.
4. Cuando la secadora de ropa ya no se utiliza, es mejor desenchufarla de la toma de corriente para garantizar la seguridad.
5. Esta máquina funciona con corriente alterna. Cuando el voltaje está dentro del 10%, puede funcionar con normalidad.
6. Si es necesario utilizar un disyuntor con protección contra fugas a tierra (puesta a tierra), su símbolo debe ser -EI-, lo que puede garantizar que el enchufe coincida con el tomacorriente.

Por razones de seguridad, utilice las piezas y accesorios originales del fabricante. Si la secadora ya no se puede utilizar, corte el cable de alimentación y destruya el gancho de la puerta. Los aparatos eléctricos usados deben desecharse en el centro de reciclaje designado.

• Si el material de la ropa no es adecuado para secarse en la secadora, no utilice esta secadora para secarla

demasiado.

- No seque ropa sin lavar.
- Si hay algún peligro de polvo (como carbón o polvo de roca), no utilice la secadora de ropa.
- No se apoye en la puerta de la máquina, ni se suba ni se siente sobre la secadora de ropa.
- Si la temperatura ambiente alrededor de la secadora de ropa es inferior a 0 °C, podría provocar daños por congelación.
- No permita que los niños jueguen con los materiales de embalaje.

SAFETY PRECAUTIONS

- When the clothes dryer is working normally, please do not unplug or switch the power. When the machine is not used or cleaned, please unplug the plug, and do not pull the power cord. Do not use wet hands to plug the power cord.
- The clothes dryer cannot be installed in open air and humid environment. If the clothes dryer is accidentally drenched with water or water leaks into it, it shall be ventilated and dried before use.
- Wet clothes need to be dehydrated before being put into the clothes dryer to prevent water from dropping to

electrical parts, which will damage the clothes dryer and cause danger.

- Please put the clothes dryer in a well-ventilated place to avoid other accidents.

- When the clothes dryer is working, don't use flammable sprays near it. When gas or flammable gas leaks, don't unplug the power plug or turn machine on or off.

- It is not allowed to dry clothes with flammable detergents, dry cleaning solvents, gasoline, banana oil and other chemicals.

- Don't disassemble, repair or refit the machine by yourself.

- When the clothes dryer is working, for safety, unattended children or disabled people are not allowed to use this machine.

- Do not use this clothes dryer when there is water on your hands and feet.

- Do not dry the raincoat, bicycle cover or other items containing rubber or similar elastic materials with the clothes dryer.

- Don't put anything hot or heavy (such as a pot with hot water) on the clothes dryer.

- Do not store cigarettes, lighters, dry ice, gasoline or other

inflammable and explosive materials in the clothes dryer.

- The door of the clothes dryer can only be opened after the procedure is finished. Don't open the door forcibly before this to avoid scalding human skin due to overheating of the clothes dryer.

Please use this clothes dryer carefully if your clothes label indicates that it can't be dried by a clothes dryer!

This product belongs to Class I electrical appliances. Please pay attention to the safety of electricity when using it!

1. A grounded power must be used, and the ground wire shall be directly buried in the ground, and it cannot be connected with utilities such as water pipes and gas pipelines.
2. Ensure that the cross-sectional area of wires of power system can meet the requirements of the normal electrical load.
3. Make sure to use the special socket separately far the machine.

The socket shall be the product passing China Compulsory Certification, and it must be able to carry more than 10A current. For the safety of you and your family, if the electricity in your home does not meet the above requirements, it is strictly prohibited to use the machine.

1. In order to prevent errors in the installation and use of the socket and ensure the safety of electricity

utilization, it is necessary to install the socket and connect the ground wire by the personnel with electrician knowledge.

2. If it is found that the power cord is damaged, the replacement of the power cord must be carried out by professionals.
3. Never connect the ground wire with the firewire or the zero wire, otherwise, the shell will be electriferous, which will easily lead to the risk of electric shock.
4. When the clothes dryer is no longer in use, it is best to unplug the power plug from the socket to ensure safety.
5. This machine uses alternating current. When the voltage is within 10%, this machine can be used normally.
6. If it is necessary to use a grounded leakage (grounding protection) circuit breaker, its symbol must be -EI- which can ensure that the plug matches the and socket match.

- For safety, reasons, please use the original parts and accessories provided by the manufacturer. If the clothes dryer can no longer be used, please cut off the power cord and destroy the door hook. Waste electrical appliances should be disposed of in the designated processing center.

- If the material of clothes is not suitable for drying by the

clothes dryer, do not use this clothes dryer for drying.

- Don't dry unwashed clothes.
- If there is any dust hazard (such as coal and rock powder), please do not use the clothes dryer.
- Do not lean on the door of the machine, climb or sit on the clothes dryer.
- If the ambient temperature around the clothes dryer is lower than 0°C, it may cause frost damage.
- Do not let children play with packaging materials.

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Fig. 1

1. Caja de almacenamiento de agua
2. Tambor interior
3. Filtro del tambor
4. Deflector de pantalla de filtro inferior
5. Rejilla de cubierta del ventilador
6. Puerta
7. Panel de control
8. Cable de alimentación

Aviso importante:

1. La apariencia y las especificaciones del producto pueden variar sin previo aviso para mejorar la calidad del producto.
2. La apariencia y las especificaciones del producto pueden variar según la prueba de eficiencia energética o la prueba de seguridad relacionada. etc..

Aviso:

1. Es posible que se pierda algo de agua durante el primer uso. Es normal que quede agua residual después de la prueba de rendimiento.
2. Después de cada uso, desenchufe el aparato y cierre el grifo para evitar inundaciones o incendios accidentales.

2. INSTALACIÓN

Instalar la secadora de ropa

1. Se recomienda colocar la secadora de ropa y la lavadora cerca una de la otra, para que la ropa pueda secarse después del lavado y la deshidratación.
2. Para evitar bloquear la cubierta del ventilador debido a la acumulación de polvo, la secadora de ropa no debe colocarse en un lugar con mucho polvo.
3. Retire todos los paquetes de la secadora de ropa y luego colóquela sobre una superficie firme y plana, no sobre una manta o un soporte.
4. Al instalar la secadora, ajuste las patas y colóquela en posición horizontal. No rellene el espacio entre las patas y el suelo con alfombras de felpa ni listones de madera para no interferir con su funcionamiento.
5. Tenga en cuenta que la posición de instalación debe estar al menos a 5 cm de

otros muebles o paredes.

Ajuste de nivel

Fig. 2

Ajustando las patas, coloque la secadora de ropa en posición horizontal.

1. La altura se puede ajustar girando los pies.
2. También puedes utilizar ls para ajustar la altura de las patas de la secadora de ropa.

Nota: Elija un destornillador con un diámetro inferior a 4,5 mm como herramienta para ajustar las patas.

Potencia de conexión

1. Asegúrese de que la energía cumpla con los requisitos indicados en la placa de identificación eléctrica de la secadora de ropa.
2. No utilice la regleta de enchufes ni el enchufe universal para conexión secundaria.

Instalación de accesorios

(Instálelos, cuando sea necesario, la secadora de ropa se puede utilizar normalmente sin accesorios)

(1) Instalación del tubo de drenaje externo (instálelo si es necesario; si no está instalado, utilice la caja de almacenamiento de agua)

Fig. 3

1. Tire del tubo de drenaje superior hacia abajo.
2. Conecte el tubo de drenaje superior con el tubo de drenaje externo.
3. Fije el tubo de drenaje externo en la hebilla.

Fig. 4

Coloque el tubo de desagüe externo en el fregadero o en el desagüe del piso.
(Tenga en cuenta que no doble el tubo de drenaje externo)

Fig. 5

Primero instale el soporte de acero según el paso 2 y luego coloque el soporte de

plástico sobre el soporte de acero.

Inicio rápido

Nota: Antes de utilizar esta máquina, asegúrese de que se haya instalado correctamente de acuerdo con las instrucciones de instalación.

Paso 1: Preparación para secar la ropa

1. Conecte la corriente
2. Ponerse la ropa
3. Cierre la puerta

Paso 2: Comienza a secar la ropa

1. Encienda la energía
2. Seleccione el procedimiento
3. Establecer el parámetro/función
4. Comenzar

Paso 3: Fin del secado de la ropa

Cuando finalice el secado, la secadora de ropa emitirá un aviso sonoro o se mostrará la palabra "Fin" en la pantalla.

1. Abre la puerta y saca la ropa.
2. Tire de la caja de almacenamiento de agua
3. Vierte el agua que contiene.
4. Limpie el filtro de pantalla (hay dos filtros de pantalla)
5. Cortar la energía

Nota:

1. Si está utilizando un enchufe con interruptor, presione directamente el interruptor para apagarlo.
2. Al verter el agua en el depósito de almacenamiento, viértala directamente (sin abrir

otras partes).

3. ANTES DEL PRIMER USO

Preparaciones antes de secar la ropa

Nota

Después de manipularla, coloque la máquina en posición vertical durante más de 2 horas antes de usarla y recoja tiras de paño suave para limpiar el cilindro interior antes de usarla por primera vez.

- a) Coloque algunas tiras de tela en el cilindro interior.
- b) Conecte el dispositivo a la corriente y presione el botón "Encendido".
- c) Seleccione el procedimiento "Secado temporizado" y presione el botón "Inicio/Pausa".
- d) Una vez finalizado el procedimiento, limpie el filtro de pantalla de acuerdo con el contenido de "Limpieza y mantenimiento".

Durante el funcionamiento de la secadora de ropa, el compresor y la bomba de drenaje generarán algunos ruidos y es normal.

Conocimientos comunes y habilidades de uso de la secadora de ropa.

1. Deshidrate la ropa antes de colocarla en la secadora. Cuanto más seca esté la ropa después de la deshidratación, más tiempo y electricidad se ahorrará al secarla.
2. Sacuda la ropa, cierre la cremallera, abotónela y póngala en la secadora. Para evitar que la cremallera o el botón hagan ruido durante el secado, voltee la ropa antes de colocarla en la secadora.
3. Limpie el filtro de pantalla antes de encender la secadora de ropa.
4. De acuerdo con las indicaciones del nombre del procedimiento, seleccione el procedimiento de secado correspondiente según el tipo de material y la información de la etiqueta de la ropa.
5. Para obtener un efecto de secado ideal, clasifique la ropa y, en la medida de lo posible, no seque prendas con diferentes grosores o diferentes grados de sequedad o humedad al mismo tiempo.
6. Al secar una pequeña cantidad de ropa, se recomienda utilizar el procedimiento de ajuste de tiempo.
7. Al secar sábanas, cortinas y otras telas de gran tamaño, si durante el proceso de secado las telas se apelmazan, se puede suspender la operación y continuar con el

secado después de agitarlas.

8. Para las prendas que necesiten ser secadas en la secadora, se recomienda utilizar suavizante al momento del lavado.

9. Algunas prendas pesadas (vaqueros, toallas grandes, etc.) son difíciles de secar localmente debido a las características del material. Si observa que el secado aún no está completo después del procedimiento, se recomienda usar el procedimiento de "Secado temporizado" para ajustar el tiempo de secado.

4. FUNCIONAMIENTO

Fig. 6

1.Encendido/Apagado

Encender y apagar la secadora de ropa.

2.Inicio/Pausa

Pulse el botón "Inicio/Pausa" para iniciar o pausar el procedimiento.

3.Mi ciclo

Puede configurar o llamar a los programas y parámetros comunes del usuario

(1) Preservación de la memoria:

En el proceso de configuración de parámetros después del inicio, mantenga presionada la tecla Memoria para guardar la configuración de parámetros en ese momento.

(2) Llamada de memoria:

La próxima vez que inicie, ya sea en modo de espera o de configuración de parámetros, puede recuperar los parámetros previamente guardados presionando la "tecla de memoria". Configuración rápida.

(3) Después de guardar o recuperar la memoria, el mapa de memoria

Se iluminará la luz indicadora (icono de corazón) sobre el botón de memoria en el lado derecho del tubo digital.

(4) Preservación de la memoria, suena "ding dong " dos veces; extrae la memoria y haz tres ding-dongs.

(5) El almacenamiento de memoria solo puede recordar uno de los patrones más comúnmente utilizados o favoritos, y no recordará ni necesitará recordar más de una configuración de parámetro.

4.Diferido

Presione el botón "Diferido" para acceder a la configuración de retraso, presione nuevamente el botón "Diferido" para seleccionar el tiempo de retraso y luego presione el botón "Inicio/Pausa" para iniciar el retraso. El tiempo de retraso se debe seleccionar

después de seleccionar el procedimiento y antes de presionar el botón "Inicio/Pausa".

5. Bloqueo para niños. Mantener pulsado 3 segundos.

Para evitar que los niños manipulen la máquina incorrectamente, se puede activar la función de bloqueo para niños. Durante el proceso, presione el botón "Bloqueo para niños" para activar el bloqueo; el indicador se encenderá. Presione el botón "Bloqueo para niños" nuevamente para desactivarlo.

El indicador de bloqueo para niños se apaga. En estado de bloqueo para niños, todos los botones no son válidos.

6. Tiempo+, Tiempo-

Se utiliza para ajustar el tiempo de secado de la ropa. Cada procedimiento tiene diferentes rangos de ajuste. En algunos procedimientos, no se puede seleccionar el tiempo de secado.

7. Antiarrugas

Antiarrugas automático: Para evitar arrugas al apilar la ropa después del secado, la secadora activa automáticamente la función antiarrugas al finalizar el proceso.

Antiarrugas manual: Presione el botón "Antiarrugas" para activar la función. El tiempo de antiarrugas es de 180 minutos y se activa cada 10 minutos.

8. Nivel de secado

Pulse el botón "Nivel de secado" para seleccionar el grado de sequedad.

Cada procedimiento tiene diferentes rangos de ajuste de secado. En cuanto al tiempo de secado, no se puede seleccionar el grado de secado. Hay cuatro grados de secado: PLANCHA (ligeramente húmedo y se puede planchar después de retirarlo), Secado: Nivel 1, Nivel 2, Nivel 3.

9. Plancha

Pulse el botón "Plancha" para seleccionarlo. En cuanto al procedimiento de temporización, no se puede seleccionar "Iron".

10. Luz

Presione el botón "Luz" para controlar el encendido y apagado de la luz descendente.

11. Alerta

Se oirá una señal sonora al pulsar la perilla o el botón. Pulse el botón "Alerta" si no desea

la señal sonora. Al pulsar el botón, el zumbador no suena al finalizar el programa.

Introducción de otras funciones

 Indicador de pantalla de filtro: solicita al usuario que limpie la pantalla de filtro.

 Indicador de caja de almacenamiento de agua: solicita al usuario que limpie la caja de almacenamiento de agua.

- Agregue ropa a la mitad: Durante el secado, presione el botón “Inicio/Pausa”, luego la secadora de ropa hará una pausa y usted podrá abrir la puerta para agregar ropa.
- El tiempo de reserva se refiere al tiempo transcurrido desde el inicio de la reserva hasta el final del secado.
- Una vez finalizado el procedimiento de ejecución, si no hay ninguna alarma, se mostrará Fin y sonará la música para avisar al usuario.

Si el usuario no realiza ninguna operación durante 10 minutos, cambiará automáticamente al procedimiento de prevención de arrugas.

Una vez finalizada la prevención de arrugas, la máquina se apagará automáticamente. En el estado final, al abrir la puerta, la máquina pasará directamente al estado de apagado y emitirá un aviso sonoro.

Programas

Nombre	Capacidad	Introducción
ECO	10,0 kilogramos	Tela de algodón seca
Mix	5,0 kilogramos	Para la mezcla de tejidos de algodón y tejidos sintéticos.
Camisetas	1,0 kilogramos	Se utiliza para secar camisas.
Delicado	3,0 kilogramos	Seda y otras prendas que no sean resistentes a altas temperaturas
Sábanas	5,0 kilogramos	Se utiliza para cargas pesadas como sábanas.
Ropa de bebé	1,0 kilogramos	Secado de ropa de algodón para bebés
Ropa interior	Un poco	Ropa íntima pequeña

ESPAÑOL

Plumífero	Un poco	Se utiliza para secar abrigos y edredones rellenos de plumón.
Hygiene	3,0 kilogramos	Para la ropa almacenada durante mucho tiempo, realice un tratamiento de esterilización.
Toallas	3,0 kilogramos	Secando toallas
Sport	Un poco	Ropa transpirable como ropa deportiva
Tiempo de secado	--	Procedimiento temporizado
Refrescar	Un poco	Procedimiento temporizado / Frescura de desodorización
Limpieza de pelusas	Un poco	Procedimiento temporizado / limpieza hilas
Aire templado	Un poco	Procedimiento temporizado / Calentar la ropa
AirWash	Un poco	

1. Los procedimientos anteriores son los recomendados, y los usuarios pueden elegir el procedimiento más adecuado según sus hábitos personales. Si la ropa no está completamente seca, pueden optar por ajustar el tiempo de secado para continuar.
2. El procedimiento de ajuste de tiempo no juzgará automáticamente el grado de humedad. Si la ropa todavía está mojada después de finalizar el procedimiento, repita el procedimiento o ajuste el tiempo de secado hasta que la ropa esté seca.
3. Las telas grandes, como sábanas o cortinas, se enrollan fácilmente al secarlas. Si es así, detenga la secadora, saque las telas, sacúdalas y colóquelas en la secadora para que sigan secándose.
4. Al secar un abrigo relleno de plumas, antes de secarlo, gire la parte interior de la prenda hacia afuera.
5. La hora de inicio de la máquina es la predeterminada. Durante el funcionamiento, la temperatura y la humedad del ambiente, así como el tipo y el peso de la ropa,

afectarán el tiempo de secado.

Cuando la máquina está en funcionamiento, el sensor de humedad detecta inteligentemente la humedad de la ropa y ajusta automáticamente el tiempo de secado. El tiempo de visualización de la pantalla LED correspondiente aumentará o disminuirá sincronizadamente, lo cual es normal.

6. El procedimiento con icono indica que el procedimiento es un procedimiento de cronometraje y se detendrá cuando finalice el tiempo de ejecución.

5. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

a. Vacíe el depósito de almacenamiento de agua.

Pasos:

- (1) Sujételo con ambas manos y tire de la caja de almacenamiento de agua;
- (2) Vierta el agua del depósito de almacenamiento de agua;
- (3) Coloque la caja de almacenamiento de agua en su posición original.

Figura 7

Limpe el depósito de agua después de cada uso. Si se llena durante el secado, el proceso se detendrá y la luz del depósito se encenderá. Vacíe el depósito y presione el botón "Inicio/Pausa" para reiniciar la secadora.

- ¡ El agua condensada no es potable!
- ¡No utilice la secadora de ropa sin el depósito de almacenamiento de agua!

b. Limpie el conjunto de la pantalla del filtro

Figura 8

La máquina tiene uno o dos filtros, según el modelo. Estos filtros deben limpiarse después de cada uso.

Limpieza de la malla del filtro del barril:

Abra la puerta → saque el filtro de pantalla del barril → abra el filtro de pantalla del barril → limpie el filtro de pantalla del barril → vuelva a colocar el filtro de pantalla del barril en su posición original.

Limpieza de la pantalla del filtro inferior:

Tire del deflector de la pantalla del filtro inferior en la esquina inferior izquierda de la máquina → gire la perilla → saque la pantalla del filtro inferior → limpie la pantalla del

filtro inferior → coloque la pantalla del filtro inferior en la posición original.

Pasos de limpieza:

- (1) Limpie el filtro de pantalla y el respiradero, retire las pelusas acumuladas en el filtro de pantalla y el respiradero, luego enjuague con agua corriente o limpie con un cepillo suave:
- (2) Asegúrese de que el filtro de pantalla esté completamente seco antes de volver a instalarlo.

ADVERTENCIA

- Demasiada pelusa en el filtro bloqueará la circulación del aire, lo que retrasará el tiempo de secado y aumentará el consumo de energía.
- ¡No utilice la secadora de ropa si no hay filtro de pantalla!
- ¡Limpie el filtro de pantalla después de cada uso!

c. Limpiar el intercambiador de calor

Figura 9

- Según la necesidad, se recomienda limpiar el intercambiador de calor una vez al mes.

Paso de limpieza:

- (1) Abra el deflector de la pantalla del filtro inferior en la esquina inferior izquierda de la máquina:
- (2) Gire la perilla y saque la pantalla del filtro inferior;
- (3) Limpie el intercambiador con un cepillo suave:
- (4) Después de limpiar, regrese la pantalla del filtro inferior, la perilla y el deflector a sus posiciones originales.

NOTA

1. No presione con fuerza al limpiar el intercambiador de calor, de lo contrario lo dañará.
2. ¡Desconecte la alimentación antes de limpiar!

d. Limpiar el tambor de la secadora de ropa

ADVERTENCIA

- ¡Desconecte la alimentación antes de limpiar!
- Por favor, utilice guantes durante la limpieza.
- Al limpiar la superficie u otras partes de la secadora de ropa, utilice un paño húmedo empapado con agua limpia, de lo contrario la superficie plástica u otras partes podrían dañarse.
- No enjuague la secadora de ropa directamente con la manguera de agua del grifo ni

con una pistola de agua a alta presión.

Pasos de limpieza:

- Prepare un paño húmedo empapado en agua limpia.
- Limpiar la puerta, especialmente las ventanas interiores.
- Limpie el anillo de sellado alrededor del soporte delantero.
- Limpie el sensor de humedad del tambor.
- Limpie las pelusas del conducto de aire.

Antes de poner en marcha la máquina, séquela con un paño suave.

Nota: El sensor de humedad se encuentra dentro del tambor de la secadora de ropa y está debajo del puerto de recolección.

No limpie el tambor con detergente corrosivo ni raye el sensor de humedad.

6. SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Aviso de alarma

Aviso de alarma	Motivo de la alarma	Solución
OE	La caja de almacenamiento de agua está llena o la bomba de drenaje está anormal	Si la falla no se soluciona después de vaciar la caja de almacenamiento de agua, llame a la línea directa de servicio nacional.
dE	La puerta no está cerrada o la La puerta no está completamente cerrada	Si después de cerrar la puerta nuevamente no se ha solucionado el problema, llame a la línea directa de servicio nacional.
LE	La pantalla del filtro no se limpia, o el motor es anormal	Si la falla no se soluciona después de limpiar el filtro de pantalla, llame a la línea directa de servicio nacional.

HE	El compresor es anormal	Apague la energía y llame a nuestro número de servicio.
tE1	Temperatura del conducto de aire delantero es anormal	
tE2	La temperatura del condensador es anormal	
SE	El sensor de humedad es anormal	

Observaciones:

 Cuando aparezca durante el funcionamiento de la máquina, verifique si el depósito de almacenamiento de agua está lleno. Si es así, vacíelo y reinicie la máquina. Si no es así, encienda la máquina directamente.

 Cuando aparezca mientras la máquina está en funcionamiento, verifique si la pantalla del filtro del barril y la pantalla del filtro inferior están llenas. Si la pantalla del filtro está llena de pelusa, límpiela y reinicie la máquina; si no, encienda la máquina directamente.

Fenómenos de falla y métodos de tratamiento

¡Sólo los técnicos de servicio profesionales autorizados pueden reparar la secadora de ropa!

Antes de llamar a la línea directa, confirme si puede solucionar el problema usted mismo o si la máquina se utiliza correctamente; los técnicos le brindarán asesoramiento cuando esté dentro del período de garantía.

Problema	Solución
El panel de la computadora no muestra ningún contenido	Verifique si la alimentación o el enchufe de alimentación están normales; verifique si el interruptor de alimentación está encendido.
La secadora de ropa no arranca	Confirme que la puerta de la secadora esté cerrada. Confirme que el procedimiento esté seleccionado y que el botón "Inicio/Pausa" esté presionado.

La puerta se abre automáticamente	Mantenga presionada la manija de la puerta para que la cerradura de la puerta pueda bloquearse en la posición correspondiente. Comprueba si la ropa es excesiva.
No se alcanza el estándar de secado o el tiempo de secado es demasiado largo	Limpie el filtro de barril y el filtro de pantalla inferior, utilice un procedimiento de secado más apropiado; asegúrese de que la cubierta del ventilador no esté obstruida.

7. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Model	Nature SR10/SR10
Maximum drying capacity (kg)	10.0
Rated power (W)	700
Product size (w*d*h)	595*670*850
Net weight (kg)	52
Gross weight (kg)	58
Refrigerant	R290
Filling amount of refrigerant (g)	110

8. RECICLAJE DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este símbolo indica que, de acuerdo con las normativas aplicables, el producto y/o la batería deberán desecharse de manera independiente de los residuos domésticos. Cuando este producto alcance el final de su vida útil, deberá extraer las pilas/baterías/acumuladores y llevarlo a un punto de recogida designado por las autoridades locales.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus aparatos eléctricos y electrónicos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

El cumplimiento de las pautas anteriores ayudará a proteger el medio ambiente. Este aparato eléctrico debe conectarse a tierra. Este producto está equipado con un enchufe, que es adecuado para todas las casas equipadas con tomas de corriente que

ESPAÑOL

cumplan con las especificaciones actuales. Si el enchufe instalado no es adecuado para sus tomas de corriente, debe ser cortado y desechado cuidadosamente. Para evitar un posible riesgo de descarga eléctrica, no inserte el enchufe desechado en una toma de corriente. Este producto cumple las directivas de la CEE.

Advertencias para la eliminación:



PELIGRO: Material inflamable, riesgo de fuego.

9. GARANTÍA Y SAT

EVVO responderá ante el usuario o consumidor final por las faltas de conformidad que existan en el momento de la entrega del producto en los términos, condiciones y plazos establecidos por la normativa aplicable.

Se recomienda que las reparaciones sean realizadas por personal cualificado. Si detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de EVVO a través de:

910 200 422 - ATENCIÓN TELEFÓNICA

633 525 883 - ATENCIÓN WHATSAPP

10. COPYRIGHT

Los derechos de propiedad intelectual sobre los textos de este manual pertenecen a EVVO HOME EUROPE, S.L. Quedan reservados todos los derechos. El contenido de esta publicación no podrá, ni en parte ni en su totalidad, reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación, transmitirse o distribuirse por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia, grabación o similar) sin la previa autorización de EVVO HOME EUROPE, S.L.

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

1. Water storage box
2. Inner barrel
3. Barrel filter screen
4. Lower filter screen baffle
5. Fan cover plate
6. Door
7. Control panel
8. Power cord

Important notice:

1. The product appearance and specifications may be varied without notice to raise the product quality.
2. The product appearance and specifications may be varied with that of the related energy efficiency test or the related safety test, etc..

Notice:

1. The first use may drain some water out. It's residual water after performance test, belong to the normal phenomenon.
2. After each use, please pull the plug and turn off the faucet to prevent accidental flood or fire.

2. INSTALLATION

Install the clothes dryer

1. It is recommended to place the clothes dryer and washing machine close to each other, so that clothes can be dried after washing and dehydration.
2. To avoid blocking its fan cover due to dust accumulation, the clothes dryer shall not be put in a place with much dust.
3. Please remove all packages of the clothes dryer and then place it on a firm and flat surface, not on a blanket or a bracket.
4. When installing, adjust the feet, make the clothes dryer horizontal. Do not fill the gap between the feet and the floor with plush carpets or wooden strips, so as not to interfere with the operation of the machine.
5. Note that the installation position shall be at least 5cm away from other furniture

ENGLISH

or walls.

Level adjustment

Fig. 2

By adjusting the feet, place the clothes dryer horizontally.

1. The height can be adjusted by rotating the feet.
2. You can use tools to adjust the height of the feet of the clothes dryer.

Note: Please choose a screwdriver with a diameter less than 4.5mm as the tool for adjusting the feet.

Connection power

1. Ensure that the power meets the requirements on the electric nameplate of clothes dryer.
2. Do not use the power strip or universal socket for secondary connection.

Accessories installation

(Install them, when necessary, the clothes dryer can be used normally without accessories)

(1) Installation of the external drainpipe (install it, if necessary, if it is not installed, please use the water storage box)

Fig. 3

1. Pull out the upper drainpipe downward.
2. Connect the upper drainpipe with the external drainpipe.
3. Fix the external drainpipe on the buckle

Fig.4

Put the external drainpipe into the sink or floor drain.

(Note that don't bend the external drainpipe)

Fig.5

Install the steel bracket according to step 2 first and then put the plastic bracket on

the steel bracket.

Quick start

Note: Before you use this machine, please make sure that the machine has been installed correctly according to the installation instructions.

Step 1: Preparation for drying clothes

1. Plug in the power
2. Put in clothes
3. Close the door

Step 2: Start drying clothes

1. Turn on the power
2. Select the procedure
3. Set the parameter/function
4. Start

Step 3: End of drying clothes

When drying is finished, the clothes dryer will have a sound prompt, or the word “End” will be displayed on the display screen.

1. Open the door take out the clothes
2. Pull the water storage box
3. Pour out the water in it
4. Clean the filter screen (there are two filter screens)
5. Cut off the power

Note:

1. If you are using a socket with a switch, please directly press the switch to turn off power
2. When pouring the water in the water storage box, pour it directly (without opening

other parts)

3. BEFORE THE FIRST USE

Preparations before drying clothes

Note

After handling, please stand the machine upright for more than 2 hours before using the machine and pick soft cloth strips to clean the inner barrel before using it for the first time.

- a) Put some cloth strips in the inner cylinder.
- b) Plug in power and press the "Power" button.
- c) Select the "Timing drying" procedure and press the "Start/Pause" button.
- d) After the procedure finishes, please clean the filter screen according to the content in the "Cleaning and maintenance".

During the operation of the clothes dryer, the compressor and drain pump will generate some sounds and its normal.

Common knowledge and using skills of clothes dryer

1. Please dehydrate the clothes before putting them into the clothes dryer. The drier the clothes are after dehydration; the more time and electricity are saved when drying clothes.
2. Please shake the clothes, zip them up, button them up and put them in the clothes dryer; to avoid the zipper or button from making noise during drying, please turn the clothes outside over before putting them into the clothes dryer.
3. Clean the filter screen before starting the clothes dryer.
4. According to the prompt of the procedure name, select the corresponding drying procedure according to the material type and label information of the clothes.
5. In order to get the ideal drying affect, please classify the clothes, and don't dry the clothes with different thickness or different degrees of dryness or wetness at the same time as far as possible.
6. When drying a small amount of clothes, it is recommended to use the timing adjustable procedure.
7. When drying sheets, curtains and other large-sized fabrics, if in the drying process, the fabrics are lumped, the operation can be suspended, and drying can continue after shaking.
8. Far the clothes that need to be dried by the clothes dryer, it is recommended to use

fabric softener when washing.

9. Some heavy clothes (jeans, big towels, etc.) are difficult to be dried locally because of the material characteristics; if you find that the drying is still incomplete after the end of the procedure, it is recommended to use the "Timing drying" procedure to adjust the drying time.

4. OPERATING

Fig. 6

1.On/Off

Start and shut down the clothes dryer.

2.Start/Pause

Press the "Start/Pause" button to start or pause the procedure.

3.My Cycle

You can set or call out the user's common programs and parameters

(1) Memory preservation:

In the parameter setting process after the startup, long press the Memory key to save the parameter Settings at that time.

(2) Memory call:

The next time you start up, whether it is stand by or parameter setting, you can retrieve the previously saved parameters by pressing the "memory key". Fast setup.

(3) After the memory is saved or retrieved, the memory map indicator light (heart icon) above the memory button on the right side of the digital tube will light up.

(4) Memory preservation, "ding dong" ring twice; Pull up the memory and make three ding-dongs.

(5) Memory storage can only remember one of the most commonly used or favorite patterns, and will not and need not remember more than one parameter configuration

4.Delay

Press the "Delay" button to enter the delay setting, press the "Delay" button again to select the delay time, and then press the "Start/Pause" button to start the delay. The delay time shall be selected after selecting the procedure and before pressing the "Start/Pause" button.

5.Child Lock Hold 3 sec

In order to prevent children from mis operation during the machine operation, the child lock function can be turned on. During the running of the procedure, press the

ENGLISH

“Child Lock” button to enter the child lock state, and the child lock indicator is on. Press the “Child Lock” button again to release the child lock state, and the child lock indicator goes out. Under the child lock state, all buttons are invalid.

6.Time+, Time-

It is used to adjust the clothes drying time, different procedures have different setting ranges of drying time. In some procedures it can't choose drying time.

7.Anti Crease

Automatic anti-crease: In Order to avoid wrinkles when clothes are piled up after drying, the clothes dryer automatically turns on the anti-crease function after the drying procedure is finished. Manual anti crease: press the “anti-crease” button to turn on the anti-crease function. The anti-crease time is 180 minutes, and anti-crease performed once every 10 minutes.

8.Dry Level

Press the “Dry Level” button to select the degree of dryness.

Different procedures have different setting ranges far dryness. As far timing procedure, degree of dryness cannot be selected. There are four degrees of dryness: IRON (represents slightly damp and can be ironed after removal), Dryness: Level 1, Level 2, Level 3.

9.Iron

Press the “Iron” button to select Iron. As for timing procedure, Iron cannot be selected.

10.Lamp

Press the “Lamp” button to control the down light on and off.

11.Buzzer

There will be an audible warning when the knob or button is triggered. Press the “Buzzer” button if you do not want audible warning. When you press the buzzer button, it does not sound when the program is completed.

Introduction of other functions



Filter screen indicator: Prompt the user to clean the filter screen.



Water storage box indicator: Prompt the user to clean the water storage box.

· Add clothes halfway: During the drying, press the “Start/Pause” button, then the

clothes dryer will pause, and you can open the door to add clothes.

- Reservation time refers to the time from the beginning of reservation to the end of drying.

- After the running procedure is finished, if there is no alarm, the End will be displayed, and the music will sound to prompt the user.

If the user has no operation within 10 minutes, it will automatically switch to the wrinkle prevention procedure.

After the wrinkle prevention is completed, the machine will automatically shut down. Under the End state, if you open the door, the machine will directly enter the Shutdown state and sound a prompt.

Programs

Name	Capacity	Introduction
ECO	10.0 KG	Dry cotton fabric
Mix	5.0 kg	For the fabric blending cotton fabric and synthetic fabric
Camisetas (Shirts)	1.0kg	Used for drying shirts
Delicado (Delicate)	3.0 kg	Silk and other clothing that is not resistant to high temperatures
Sábanas (Duvet)	5.0 kg	Used for heavy loads such as sheets
Ropa bebé (Baby care)	1.0 kg	Drying baby cotton fabric clothes
Ropa interior (Underwear)	A little	Small Intimate Clothing
Plumífero (Down jacket)	A little	Used for drying down-filled coat/duvet
Hygiene	3.0 kg	For the clothes stored for a long time, carry out sterilization treatment
Toallas (Towel)	3.0 kg	Drying towels
Sport	A little	Breathable clothing such as sportswear
Tiempo de secado (Time dry)	--	Timed procedures
Refrescar (Refresh)	A little	Timer procedure/Deodorization Freshness

ENGLISH

Limpieza de pelusas (Hair removal)	A little	Timer procedure/cleaning lint
Aire templado (Warm clothes)	A little	Timed Procedures/Warm the clothes
AirWash	A little	

1. The above procedures are the recommended procedures, and the users can choose appropriate procedures according to their personal habits. If the clothes are not completely dried; the users can choose the timing adjustable procedure to continue drying.
2. The timing adjustable procedure will not automatically judge the degree of wetness. If the clothes are still wet after the procedure finishes, please repeat the procedure or adjust the drying time until the clothes are dried.
3. Large fabrics such as sheets or curtains are easy to be wrapped into a ball when drying. If so, stop the clothes dryer, take fabrics out and shake them, and then put them into the clothes dryer to continue drying.
4. When drying down-filled coat, before drying, please turn the inside of the clothes to the outside.
5. The time when the machine starts is the default time. In the actual operation, the temperature and humidity of the environment, the type and weight of clothes will affect the drying time.
- When the machine is running, the humidity sensor intelligently senses the humidity of clothes and automatically adjusts the drying time. The display time of the corresponding LED screen will increase or decrease synchronously, which is normal.
6. The procedure with icon indicates that the procedure is a timing procedure, and it will stop when the running time ends.

5. CLEANING AND MAINTENANCE

a. Empty the water storage box

Steps:

- (1) Hold it with both hands and pull the water storage box;
- (2) Pour out the water in the water storage box;
- (3) Set the water storage box to its original position.

Fig. 7

Please clean the water storage box after each use. If the water storage box is full of water during the drying process, the procedure will pause, and the water box light on

the display will be on. You shall empty the water storage box, then press the "Start/Pause" button to restart the clothes dryer.

- Condensed water is not drinkable!
- Do not use the clothes dryer without the water storage box!

b. Clean the filter screen assembly

Fig. 8

The machine has one or two filter screens, it depends on the model. The filter screen shall be cleaned after each use.

Cleaning of barrel filter screen:

Open the door → take out the barrel filter screen → open the barrel filter screen → clean the barrel filter screen → put the barrel filter screen back to the original position.

Cleaning of lower filter screen:

Pull the lower filter screen baffle in the lower left corner of the machine → turn the knob → take out the lower filter screen → clean the lower filter screen → put the lower filter screen to the original position.

Cleaning steps:

- (1) Clean the filter screen and vent, remove fluff accumulated on the filter screen and vent, then rinse in running water or clean with a soft brush:
- (2) Ensure that the filter screen is completely dried before reinstalling it.

WARNING

- Too much fluff on the filter screen will block the air circulation, which will delay drying time and increase energy consumption!
- Do not use the clothes dryer when there is no filter screen!
- Clean the filter screen after each use!

c. Clean the heat exchanger

Fig. 9

- According to the need, it is recommended to clean the heat exchanger once every month.

Cleaning step:

- (1) Open the lower filter screen baffle in the lower left corner of the machine:
- (2) Turn the knob and take out the lower filter screen;
- (3) Clean the exchanger with a soft brush:
- (4) After cleaning, return the lower filter screen, knob and baffle to their original

ENGLISH

positions.

NOTE

- 1. Do not press it hard when cleaning the heat exchanger, otherwise it will damage the heat exchanger.
- 2. Disconnect the power before cleaning!

d. Clean the drum clothes dryer

WARNING

- Disconnect the power before cleaning!
- Please wear gloves when cleaning.
- When cleaning the surface or other parts of the clothes dryer, use a wet cloth soaked with clean water, otherwise the plastic surface or other parts may be damaged.
- Do not rinse the clothes dryer directly with tap water hose or high-pressure water gun.

Cleaning steps:

- Prepare a wet cloth soaked in clean water.
- Clean the door, especially the internal windows.
- Clean the sealing ring around the front support.
- Clean the humidity sensor of the drum.
- Clean fluff in the air duct.

Before starting the machine, dry it with a soft cloth.

Note: The humidity sensor is located inside the drum of the clothes dryer and is under the collection port.

Do not clean drum with corrosive detergent, or don't scratch the humidity sensor.

6. TROUBLESHOOTING

Alarm prompt

Alarm prompt	Alarm reason	Solution
OE	The water storage box is full or the drain pump is abnormal	If the fault is not solved after emptying the water storage box, please call the national service hotline

dE	The door is not closed or the door is not closed completely	If the fault has not been solved after closing the door again, please call the national service hotline
LE	The filter screen is not cleaned, or motor is abnormal	If the fault is not solved after cleaning the filter screen, please call the national service hotline
HE	The compressor is abnormal	Please turn off power and call our service number.
tE1	Temperature of front air duct is abnormal	
tE2	The condenser temperature is abnormal	
SE	The humidity sensor is abnormal	

Remarks:

 When appears during the machine operation, please check whether the water storage box is full. If so, please empty it and restart the machine. If not, please start the machine directly.

 When appears during the running machine, please check whether the barrel filter screen and the lower filter screen are full. If the filter screen is full of fluff, please clear it and restart the machine; if not, please start the machine directly.

Fault phenomena and treatment methods

Only authorized professional service technicians can repair the clothes dryer!

Before calling the hotline, please confirm whether you can handle the trouble by yourself or the machine is used correctly, the technicians will give you advice when it is within the warranty period.

Problem	Solution
---------	----------

ENGLISH

The computer plane does not display any content	Check whether the power or power plug is normal; check whether the power switch is turned on.
The clothes dryer is not started	Confirm whether the door of the clothes dryer is closed. Confirm whether the procedure is selected, and the "Start/Pause" button is pressed.
The door opens automatically	Press and hold the door handle, so that the door lock can be locked in the corresponding position. Check whether the clothes are excessive.
The drying standard is not reached, or the drying time is too long	Clean the barrel filter screen and lower filter screen, use a more appropriate drying procedure; ensure that the fan cover is unobstructed.

7. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model	Nature SR10/SR10
Maximum drying capacity (kg)	10.0
Rated power (W)	700
Product size (w*d*h)	595*670*850
Net weight (kg)	52
Gross weight (kg)	58
Refrigerant	R290
Filling amount of refrigerant (g)	110

8. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or cells must be disposed of separately from household waste.

When this product reaches the end of its shelf life, you should dispose of the cells/batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries. Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

This electrical appliance must be grounded. This product is equipped with a plug, which is suitable for all houses equipped with sockets meeting the current specifications. If the fitted plug is not suitable for your socket outlets, it should be cut off and carefully disposed of. To avoid a possible shock hazard, do not insert the discarded plug into a socket.

This product complies the EEC directives.



WARNING: Flammable material, risk of fire.

9. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

EVVO shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions, and deadlines established by the applicable regulations. It is recommended that repairs are carried out by qualified personnel. If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official EVVO Technical Support Service:

910 200 422 - TELEPHONE ATTENTION

633 525 883 - WHATSAPP ATTENTION

10. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to EVVO HOME EUROPE S.L. All rights reserved. The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of EVVO HOME EUROPE, S.L.

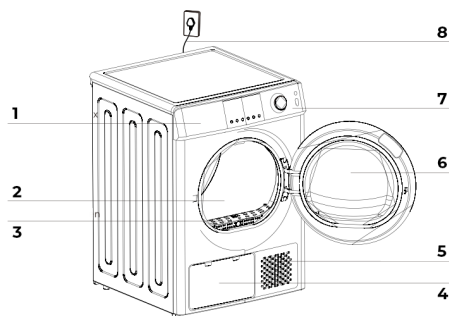


Fig. 1

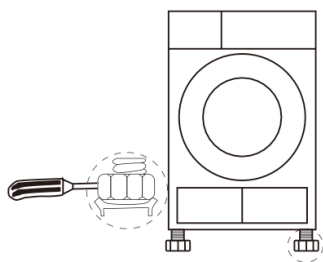


Fig. 2

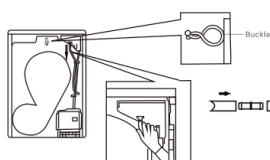


Fig. 3

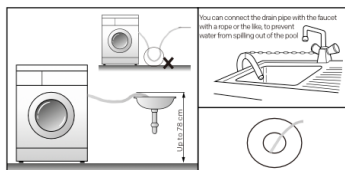


Fig. 4

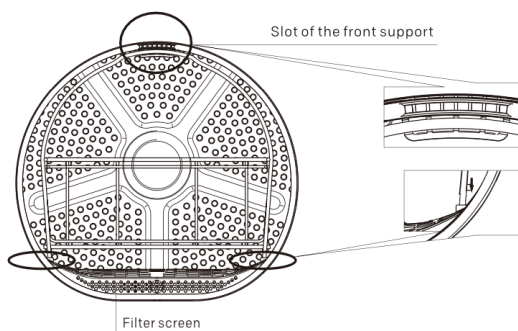


Fig. 5



Fig. 6

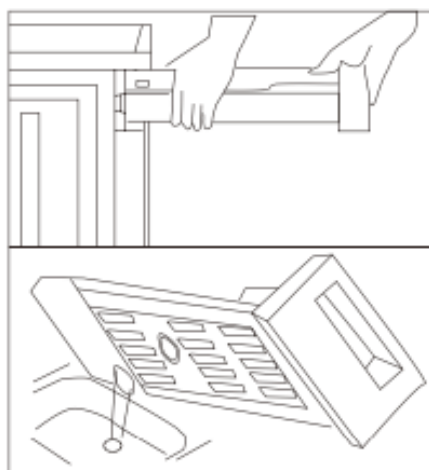
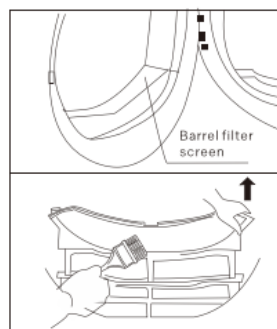


Fig. 7

Barrel filter screen:



Lower filter screen:

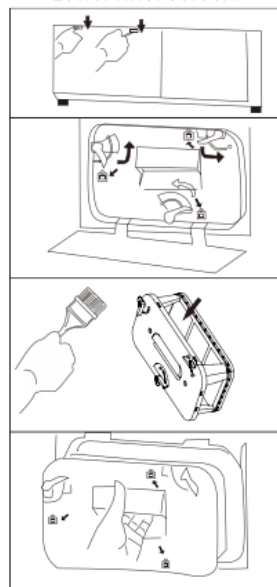


Fig. 8

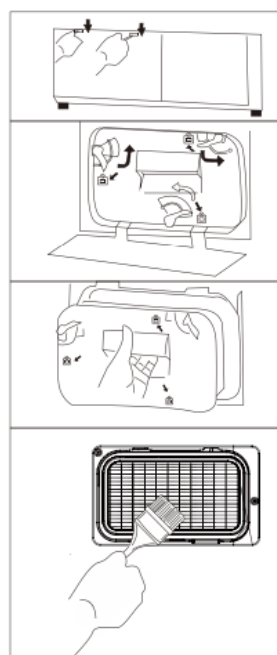


Fig. 9



evvohome.com

Evvo Home Europe S.L.
C/ta. Madrid 9
37900 Santa Marta de Tormes
(Salamanca) SPAIN
CIF: B-37556842